

Ein schönes Beispiel für Reframing:

Hänsel und Gretel – aus Sicht der Hexe erzählt

von Paul Maar aus: „Der tätowierte Hund“

Es war einmal eine alte Hexe, die hatte ihr ganz es Leben lang gearbeitet, hatte gezaubert vom frühen Morgen bis zum späten Abend, hatte gehext und Zaubersprüche aufgesagt und war nun in das Alter gekommen, wo ihre Zauberkraft nachließ und ihre Kräfte langsam schwanden.

Sie wurde aber nicht böse und giftig darüber wie manche andere Hexe, wenn sie so alt werden, sondern sagte sich: *„Mit meiner Zauberkraft geht es zu Ende. Da will ich mir eine andere Beschäftigung suchen, damit ich nicht faulenzen muss und auf trübe Gedanken komme. Ich werde mein Haus zum schönsten Hexenhaus weit und breit machen!“*

Und schön am nächsten Tag begann sie, ihr Häuschen aufs wunderlichste zu schmücken. Auf die Dachziegel legte sie Lebkuchen, die Wände verkleidete sie mit Brot und Kuchen, verziert mit Mandeln und Nüssen, ihre Glasfenster hängte sie aus und hängte neue ein, ganz aus weißem Zucker. Das dauerte viele Wochen; jeden Tag musste die alte Frau in der Küche stehen und backen. Aber sie arbeitete unermüdlich, und endlich war das Häuschen fertig.

Da war die Hexe stolz auf ihr Haus! Jeden Abend saß sie auf der Bank neben der Haustür und betrachtete die bunten Mauern, hexte mit ihrer versiegenden Zauberkraft mühsam noch einen roten Zuckerguss

auf einen Kuchen oder verzierte einen Lebkuchen mit einer Nuss, wischte überall Staub und rieb dann die neuen Zuckerscheiben glänzend. Und wenn irgendein Tier an ihrem Haus vorbeikam, staunend stehen blieb und schließlich sagte: *„So ein schönes Haus habe ich noch nie gesehen“*, wurde sie grün vor Stolz.

Eines Tages stand die Hexe gerade vor ihrem Backofen und wollte einen Lebkuchen backen, weil der Wind in der Nacht einen vom Dach geweht hatte. Da war es ihr, als knuspere draußen jemand an ihrem schönen Haus und breche ganze Stücke ab.

Ängstlich rief sie:

*„Knusper, knusper, knäuschen –
wer knuspert an meinem Häuschen?“*

Von draußen antwortete ein dünnes Stimmchen:

*„Der Wind, der Wind, das himmlische Kind!“
„Da bin ich beruhigt“, seufzte die Hexe erleichtert. „Es ist nur
der Wind, der da draußen lärmt. Und ich hatte schon Angst,
jemand wolle mein Häuschen zerstören.“*

Wie sie das gerade sagte, zersprang ihre schöne Fensterscheibe, an der sie drei Wochen gearbeitet hatte, ein Mädchen griff nach den Splittern und aß sie auf! Mühsam humpelte die Hexe nach draußen, um zu sehen, wer der Störenfried sei.

Vor dem Haus standen zwei Kinder, das Mädchen und außerdem ein Junge, rissen die Dachziegel herunter, um sie aufzuessen, zerbrachen die Wand und zersplitterten die weißen Zuckerfenster.

Da war die Hexe traurig und wütend zugleich.

*„Wer seid ihr?“ fragte sie. „Und warum zerstört ihr mein liebes
Haus, an dem ich so lange gebaut habe?“*

Die Kinder antworteten, sie hießen Hänsel und Gretel und hätten aus Hunger von dem Haus gegessen.

„Warum habt ihr aber gelogen und gesagt, ihr wäret der Wind?“ forschte die Alte weiter. *„Hättet ihr an meine Tür geklopft und um Essen gebeten, so hätte ich es euch nicht verwehrt!“*

Da blickten die Kinder beschämt zu Boden.

Aber weil sie der alten Hexe trotz allem Leid taten, sagte sie:

„Kommt nur herein und bleibt bei mir, es geschieht euch kein Leid!“

Und sie fasste beide an der Hand und führte sie in ihr Häuschen. Da war gutes Essen aufgetragen, Milch und Pfannkuchen mit Zucker und Äpfel und Nüsse. Hierauf wurden zwei schöne Bettlein weiß gedeckt, und Hänsel und Gretel legten sich hinein und meinten, sie wären im Himmel.

Als sie so friedlich schliefen, betrachtete die Hexe sie und sagte:

„Sie waren sehr böse zu mir, haben gelogen und mein schönes Häuslein zerstört. Aber vielleicht sind sie nicht ganz verderbt. Ich will sie dabehalten, ihnen zu essen geben und versuchen, sie zu bessern.“

Am nächsten Morgen gab sie den beiden eine leichte Arbeit zu tun und rührte dann einen Teig an, denn sie wollte den Schaden an ihrem Haus wieder ausbessern. Aber Hänsel, der naschhaft war und dem die süßen Lebkuchen auf dem Dach besser erschienen als das Frühstück auf dem Tisch, ging hinaus und begann leise vom Haus zu essen.

Als die Hexe das merkte, wurde sie sehr zornig.

„Ich habe dich nicht bestraft für deine Lügen und deine bösen Taten von gestern, sondern dir und deiner Schwester sogar zu

*essen und sogar ein Bett zum Schlafen gegeben!” tadelte sie.
„Und du ungezogenes Kind lohnst es mir, indem du den Schaden
an meinem Haus noch ärger machst!”*

Und damit er nicht noch mehr Unheil anrichten konnte, sperrte sie ihn in einen Stall neben dem Haus. Damit er es aber gut hatte in seinem Gefängnis und nicht zu hungern brauchte, fragte sie ihn oft durch das Gitter:

„Bist du auch satt, bekommst du genügend zu essen? Streck deinen Finger heraus!”

Hänsel hatte sehr viel zu essen bekommen, aber da er sehr gefräßig war, täuschte er die alte Frau, die schon nicht mehr richtig sehen konnte, durch eine arge List, um noch mehr zu erhalten: Er streckte ein abgenagtes Knöchlein durch das Gitter und sagte mit kläglicher Stimme:

„Meine Schwester gibt mir zu wenige Mahlzeiten, ich bin schon ganz mager.”

Die Alte betastete das Knöchlein und sagte:

„Fürwahr, er ist ganz mager! Gretel, er muss mehr zu essen bekommen!”

Die Gretel aber, die ein faules Mädchen war, maulte und sagte, sie könne nicht kochen.

„Da musst du eben backen!” rief die Hexe und heizte den Backofen an, um für den Hänsel eigens ein großes Brot zu backen.

Als sie aber das Feuer angeschürt hatte und gerade nachsehen wollte, ob recht eingeheizt ist, da gab ihr die arglistige Gretel von hinten einen Stoß, dass die Hexe weit hinein fuhr, machte die eiserne Tür zu, schob den Riegel vor, und die arme Alte musste elendiglich verbrennen.

Dann befreite das böse Mädchen ihren Hänsel aus dem Stall, wo er seine Strafe absitzen sollte, und sie durchwühlten gemeinsam das ganze Hexenhaus.

In einer Ecke hatte die Hexe eine Kiste mit Perlen und Edelsteinen stehen, die ein Erbstück von ihrem Vater war, einem großen Hexenmeister. Die raubten die beiden Kinder, stopften sich die Taschen voll mit Schmuck und Geschmeide und liefen schnell aus dem Wald.

Und wisst ihr, was sie hinterher den Leuten erzählten?

Sie haben doch wahrhaftig behauptet, die Hexe hätte sie aufessen wollen!

Diese bösen Kinder!